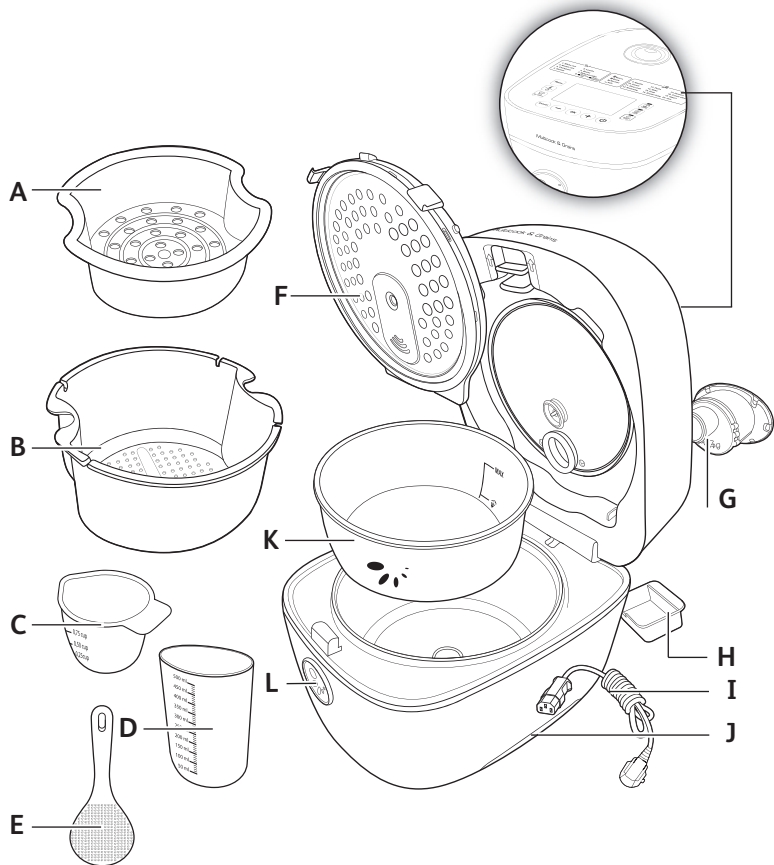


EN

NL



Multicook & Grains



- A - Steam basket
- B - Soaking basket
- C - Rice and grains measuring cup
- D - Measuring cup for water
- E - Spatula
- F - Inner lid

- G - Micro pressure valve
- H - Condensation collector
- I - Power cord
- J - Carry handle
- K - Removable inner bowl
- L - Lid opening button

MENU LIST

1. White rice
2. Brown rice
3. Chickpeas
4. Quinoa

5. Lentils
6. Beans
7. Baby porridge
8. Brown + Green lentils

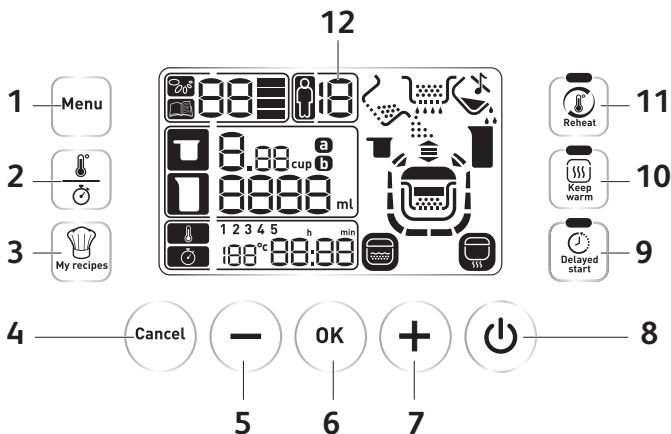
- Nutri+
- Quick
- Normal
- Soft

9. Risotto
10. Steam
11. Slow cook
12. Browning

13. Pasta
14. Bake
15. Soup
16. Bread rising

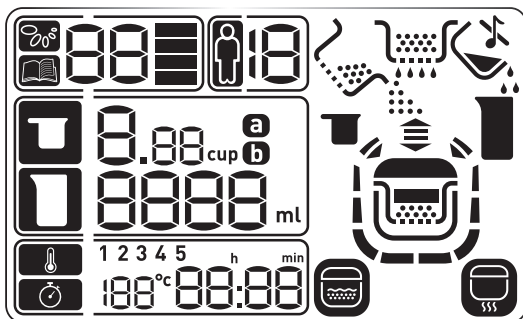
17. Dessert
18. Cream cheese
19. Yogurt
20. Jam

CONTROL PANEL DESCRIPTION



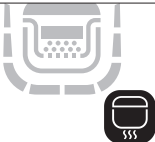
1. Menu button
2. Temperature / Timer button
3. My recipes button
4. Cancel button
5. « - » decrease button
6. OK button

7. « + » increase button
8. On/Off button
9. Delayed Start button
10. Keep Warm button
11. Reheat button
12. LCD Screen



NUTRITION MENU

	Nutrition Menu
	Program number
	Texture
	Number of servings
	Number of rice or grain measuring cups
	Quantity of water (measured using water measuring cup)

	Soaking mode
	Cooking mode
AUTO	Automatic cooking mode

MULTICOOK MENU

	Multicook menu
	Program number
	Time setting
	Temperature setting
	Cooking mode
AUTO	Automatic cooking mode

SAFETY INSTRUCTIONS

- **Read and follow the instructions for use. Keep them safe.**
- This appliance is not intended to be operated by means of an external timer or a separate remote control system.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 years and supervised. Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years.
- Appliances can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- As this appliance is for household use only, it is not intended for use in the following applications and the guarantee will not apply for:
 - Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments
 - Farm houses
 - By clients in hotels, motels and other residential type environments
 - Bed and breakfast type environments

- If the power cord is damaged, it must be replaced by a special cord or unit available from an authorised service centre.
- The appliance must not be immersed in water or any other liquid
- Use a damp cloth or sponge with washing-up liquid to clean the accessories and parts in contact with food. Rinse with a damp cloth or sponge. Dry accessories and parts in contact with food with a dry cloth.
- If the symbol  is marked on the appliance, this symbol means "Caution: surfaces may become hot during use".
- Caution: the surface of the heating element is subject to residual heat after use.
- Caution: risk of injury due to improper use of the appliance.
- Caution: your appliance has a removable power cord, do not spill liquid on the connector.
- Always unplug the appliance:
 - immediately after use
 - when moving it
 - prior to any cleaning or maintenance
 - if it fails to function correctly
- Do not leave the appliance unattended whilst in operation.
- Burns can occur by touching the hot surface of the appliance, the hot water, steam or the food.
- During cooking, the appliance gives out heat and steam. Keep face and hands away.
- The door or the outer surface may get hot when the appliance is operating.
- Do not get face and hands close to the steam outlet. Do not obstruct the steam outlet.
- For any problems or queries please contact our Customer Relations Team or consult our web site.
- The appliance can be used up to an altitude of 4000 m.

- For your safety, this appliance complies with the safety regulations and directives in effect at the time of manufacture (Low-voltage Directive, Electromagnetic Compatibility, Food Contact Materials Regulations, Environment...).
- Check that the power supply voltage corresponds to that shown on the appliance (alternating current).
- Given the diverse standards in effect, if the appliance is used in a country other than that in which it is purchased, have it checked by an approved service centre.

Connecting to the power supply

- Do not use the appliance if:
 - the appliance or the cord is damaged.
 - the appliance has fallen or shows visible damage or does not work properly.
 - In the event of the above, the appliance must be sent to an approved Service Centre. Do not take the appliance apart yourself.
- Do not let the power cord hang where children may reach it.
- Do not leave the power cord close to or in contact with sources of heat or sharp edges.
- Always plug the appliance into an earthed socket.
- Do not use an extension lead. If you accept liability for doing so, only use an extension lead which is in good condition, has an earthed plug and is suited to the power of the appliance.
- Do not unplug the appliance by pulling on the cord.

Using

- Use a flat, stable, heat-resistant work surface away from any water splashes.
- Do not allow the base of the appliance to come into contact with water or any other liquid.
- Never try to operate the appliance when the bowl is empty or without the bowl.
- The control panel buttons must be allowed to operate freely.
- Do not remove the bowl while the appliance is working.
- Do not put the appliance directly onto a hot surface, or any other source of heat or flame, as it will cause a failure or danger.
- The bowl and the heating plate should be in direct contact. Any object or food inserted between these two parts would interfere with the correct operation and may damage the appliance.
- Do not place the appliance or bowl near a heat source or in a hot oven, as serious damage could result.
- Do not put any food or water into the appliance until the bowl is in place.
- Respect the levels indicated in the recipes.
- Should any part of your appliance catch fire, do not attempt to put it out with water. To smother

the flames use a damp tea towel.

- Any intervention should only be made by an approved service centre with original spare parts.

Protect the environment

- Your appliance has been designed to run for many years. However, when you decide to replace it, remember to think about how you can contribute to protecting the environment.



Protect the environment

- ① Your appliance contains a number of materials that may be recovered or recycled.
- ➔ Leave it at a local civic waste collection point.

Unpack the appliance

Remove the appliance from the packaging and unpack all the accessories and printed documents.

Open the lid by pushing the button on the housing.

Read the Instructions and carefully follow the operation method.

Clean the appliance:

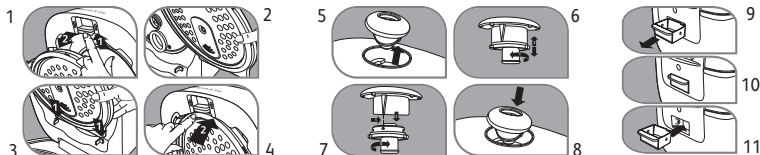
Remove the bowl, inner lid (fig 1 and fig 2) and the pressure valve (fig 5).

Clean the bowl, the valve and the inner lid with a sponge.

Wipe the outside of the appliance and the lid with a damp cloth.

Dry off carefully.

Put all the elements back in their original position. Place inner lid back into position, lining up the grooves (fig 3) and gently press lid back into place (fig 4). Check the condensation collector is fitted. Fit the detachable cord into the socket on the cooker base.



USING YOUR APPLIANCE

- Carefully wipe the outside of the bowl (especially the bottom). Make sure that there are no foreign residues or liquid underneath the bowl and on the heating element
- Place the bowl into the appliance, making sure that it is correctly positioned
- Make sure that the inner lid is correctly in position.
- Close the lid and press down until a "click" is heard.
- Install the power cord into the socket of the multicooker base and then plug into the power outlet.
- The default program is 01-White rice.
- Do not touch the heating element when the product is plugged in or after cooking. Do not carry the product while in use or just after cooking.
- This appliance is only intended for indoor use.
- Oven gloves must be used when handling the bowl and baskets when hot.
- It is recommended to remove the bowl and the soaking basket at the same time to wait for the steam to disperse before separating the bowl and soaking basket.
- The soaking basket and the steam basket must only be used for the function they are designed for.
- Do not block the steam vents during cooking.
- Do not use the bowl outside the appliance (on the gas, on the heating plate, in an oven ...).
- Do not use metal utensils to stir the food in the bowl.
- The condensation collector must be emptied after each cooking.
- Do not use this appliance for deep frying.

Never place your hand on the steam vent during cooking, as there is a danger of burns

Only use the inner pot provided with the appliance.

Do not pour water or put ingredients in the appliance without the bowl inside.

The maximum quantity of water + ingredients should not exceed the "MAX" mark inside the bowl

If you want to cancel the "beep" sound, press buttons together for 5 seconds. The pictogram

appears. Note that the start and end cooking beeps can not be cancelled.

To reactivate the beep, press again  button for 5 seconds. The pictogram  disappears.

The setting is kept in the memory.

If you leave your finger on  and  buttons, it allows you to increase or decrease the parameters quickly.

The buttons are only activated when the lid is closed.

The buttons cannot be adjusted if you are wearing oven gloves.

You can turn off your appliance by pressing  button for 5 seconds, it sounds a long beep.

To reactivate your appliance press on any button.

To cancel a cooking program currently in use, press  button for 5 seconds. You can also cancel a program by a long press on the "Cancel" button.

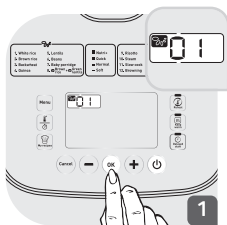
To cancel a current setting, press "Cancel" button.

NUTRITION MENU

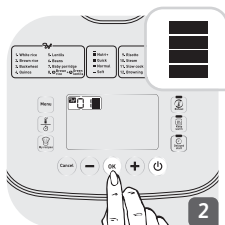


The "Nutrition menu" is an automatic cooking mode. You can also adjust the cooking mode for different textures of food and the number of servings (min/max), refer to the table below.

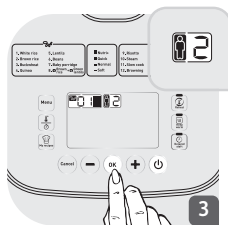
N° program	Program	Texture	Automatic	Manual	Approximate soaking time	Approximate cooking time	Number of servings (min/max)
1	White rice	Nutri +	1			40 – 50 min	2 – 12
		Quick	1			20 – 30 min	
		Normal	1			30 – 40 min	
		Soft	1			40 – 50 min	
2	Brown rice	Nutri +	1			1 h – 1 h 10 min	2 – 12
		Quick	1			40 – 50 min	
		Normal	1			50 min – 1 h	
		Soft	1			50 min – 1 h	
3	Chickpeas	Nutri +	1		1 h 40 min	50 min – 1 h	2 – 6
4	Quinoa	Nutri +	1			2 h 20 min – 2 h 30 min	2 – 8
		Quick	1			20 – 30 min	
		Normal	1			20 – 30 min	
5	Lentils	Nutri +	1			50 min – 1 h	2 – 10
		Quick	1			40 min – 50 min	
		Soft	1			1 h – 1 h 10 min	
6	Dried beans	Nutri +	1		50 min	1 h 30 min – 1 h 40 min	2 – 6
		Normal	1		50 min	2 h 15 min – 2 h 30 min	
7	Baby Porridge	1 (4 – 6 months*)	1			20 – 30 min	2
		2 (7 – 9 months)	1			1 h – 1 h 10 min	
		3 (10 – 12 months)	1			50 min – 1 h	
		4 (13 – 14 months)	1			40 – 50 min	
8	Brown Rice + Green Lentils	Nutri +	1			1 h 20 min – 1 h 30 min	2 – 8



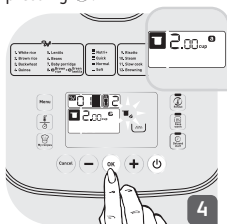
Choose the number of the required program by pressing the **-** and **+** buttons. Validate by pressing **OK**.



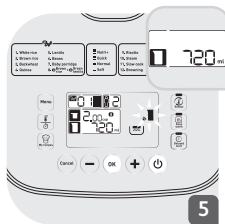
Choose the desired texture by pressing **-** and **+** buttons. Validate by pressing **OK**.



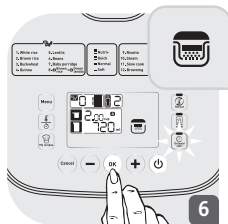
Choose the number of servings by pressing **-** and **+** buttons. Validate by pressing **OK**.



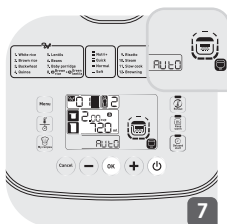
The picto flashes on the screen. It indicates quantity of rice, quinoa or lentils (number of cups) to pour in the bowl. Once you have poured them in the bowl, close the lid and validate by pressing **OK**.



The picto flickers on the screen. It indicates the quantity of cold water to add. Use the measuring cup for water provided with the appliance to measure the water quantity.



The picto appears on the screen, it indicates that you have to close the lid and the Delayed start button flashes. You can start the cooking immediately or delay the start (see the Delayed Start section for instructions). Press **OK** button to start the cooking immediately. The appliance sounds a long beep to indicate the beginning of the cooking.



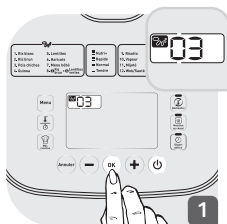
The appliance enters into automatic cooking: the picto appears on the screen.

The picto disappears before the end of cooking, the appliance sounds 2 beeps and the screen displays the remaining cooking time. This time can differ according to the chosen program and the desired texture.

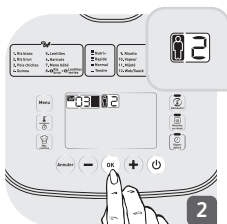
Note: Water quantities for rice cooking can be adjusted depending on your taste: add a little extra water for fluffier rice and a little less water for firmer rice.

At the end of the cooking, the appliance sounds 3 beeps and enters into keep warm (the keep warm button illuminates).

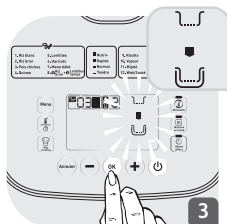
Chickpeas (03)



Choose the number of the program by pressing the **-** and **+** buttons. Validate by pressing **OK**.

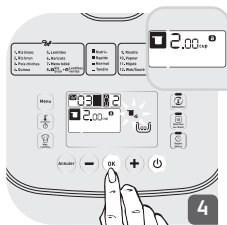


Choose the number of servings by pressing **-** and **+** buttons. Validate by pressing **OK**.

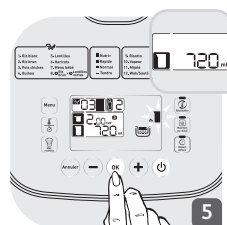


The appliance indicates that you need to put the soaking basket in the bowl. The picto  flashes on the screen.

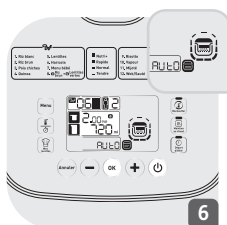
Press **OK** once you have put in the soaking basket.



The picto  flashes on the screen. It indicates the quantity of dried chickpeas (number of cups) to pour in the bowl. Once you have poured them in the bowl, close the lid and validate by pressing **OK**.



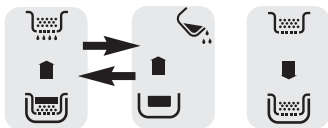
The picto  flashes on the screen. It indicates the quantity of cold water to add. Use the measuring cup for water provided with the appliance to measure the water quantity. Close the lid and validate by pressing **OK**.

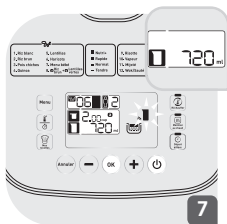


The appliance sounds a long beep to indicate the beginning of the cooking. The appliance enters into automatic soaking: the picto **AUTO**,  and  appear on the screen.

At the end of soaking time, the appliance sounds 2 beeps and the picto below flashes. This indicates that you have to drain the soaking water.

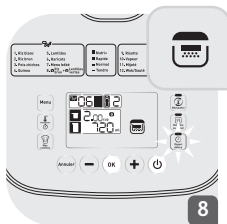
Once you have drained the soaking water and well rinsed the chickpeas under running water, place the soaking basket into the bowl to begin the cooking phase.





The appliance indicates  the quantity of water to add in the bowl. Press **OK** to start the cooking phase.

Note: The condensation collector must be emptied between the 2 steps (soaking and cooking) to avoid overflow during the last cooking.



The picto  appears on the screen, it indicates that you have to close the lid and the Delayed start button flashes. You can start the cooking immediately or delay the start (see the Delayed Start section for instructions).. Press button **OK** to start the cooking immediately. The appliance sounds a long beep

to indicate the beginning of the cooking.

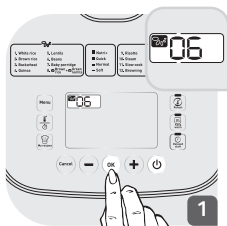
The appliance enters into automatic cooking: the picto **AUTO**,  and  and appear on the screen.

The picto **AUTO** disappears before the end of cooking, the appliance sounds 2 beeps and the screen displays the remaining cooking time. This time can differ according to the chosen program and the desired texture.

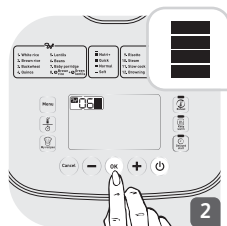
At the end of the cooking, the appliance sounds 3 beeps and enters into keep warm (the keep warm button illuminates).

Beans (06)

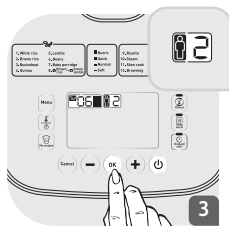
Note: The Beans program (06) is suitable for cooking dried beans such as red kidney beans, cannellini beans, black beans, etc.



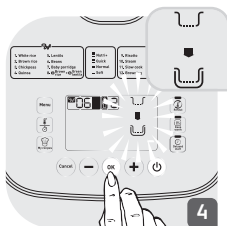
Choose the number of the program by pressing the **-** and **+** buttons. Validate by pressing **OK**.



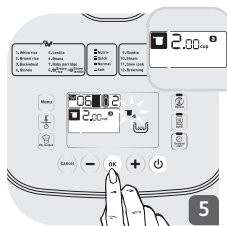
Choose the desired texture by pressing **-** and **+** buttons. Validate by pressing **OK**.



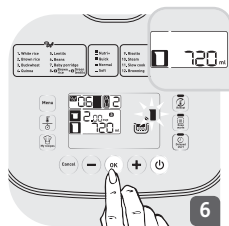
Choose the number of servings by pressing **-** and **+** buttons. Validate by pressing **OK**.



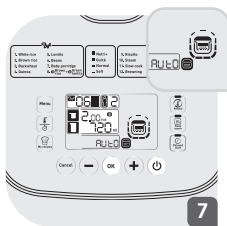
The appliance indicates that you need to put the soaking basket in the bowl. The picto  flashes on the screen. Press  once you have put in the soaking basket.



The picto  flashes on the screen. It indicates the quantity of dried beans (number of cups) to pour in the bowl. Once you have poured them in the bowl, close the lid and validate by pressing .



The picto  flashes on the screen. It indicates the quantity of cold water to add. Use the measuring cup provided with the appliance to measure the required water quantity. Close the lid and validate by pressing .



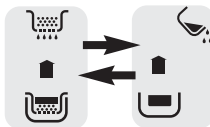
The appliance sounds a long beep to indicate the beginning of the cooking.

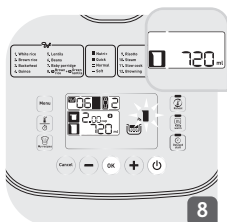
The appliance enters into automatic soaking: the picto , , and  appear on the screen.

At the end of soaking time, the appliance sounds 2 beeps and the picto below flashes. This indicates that you have to drain the soaking water.



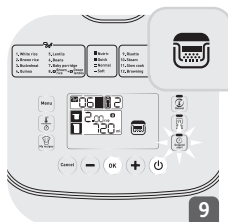
Once you have drained the soaking water and well rinse the beans under running water. Place the soaking basket into the bowl to begin the cooking phase.





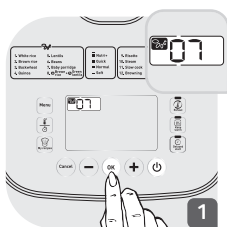
The appliance indicates the quantity of water to add to the bowl. Press **Menu** to start the cooking phase.

Note: The condensation collector must be emptied between the 2 steps (soaking and cooking) to avoid overflow during the last cooking.

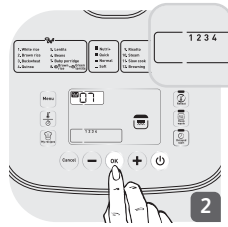


The picto  appears on the screen, it indicates that you have to close the lid and the Delayed start button flashes. You can start the cooking immediately or delay the start (see the Delayed Start section for instructions). Press **Menu** button to start the cooking immediately. The appliance sounds a long beep to indicate the beginning of the cooking.

Baby Porridge (07)



Choose the number of the program by pressing the **-** and **+** buttons. Validate by pressing **Menu**.



Choose the number corresponding to the age of your baby by pressing **-** and **+** buttons. Validate by pressing **Menu**.

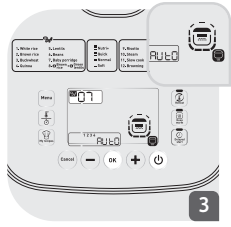
- 1 => 4 to 6 months (see note below)
- 2 => 7 to 9 months
- 3 => 10 to 12 months
- 4 => 13 to 14 months

For the UK only: follow your UK health professionals advice on what age and type of food to introduce solids to your baby.

The appliance enters into automatic cooking: the picto **AUTO**,  and  appear on the screen.

The picto **AUTO** disappears before the end of cooking, the appliance sounds 2 beeps and the screen displays the remaining cooking time. This time can differ according the chosen program and the desired texture.

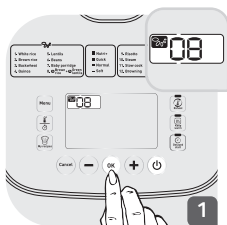
At the end of the cooking, the appliance sounds 3 beeps and enters into keep warm (the keep warm button illuminates).



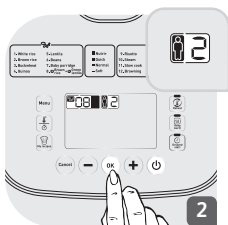
The appliance enters into automatic cooking: the chosen program number, the picto **AUTO**,  and  appear on the screen.

The picto **AUTO**, disappears before the end of cooking, the appliance sounds 2 beeps and the screen displays the remaining cooking time. This time can differ according the chosen program and the desired texture. At the end of the cooking, the appliance sounds several beeps and enters into keep warm (the keep warm button illuminates).

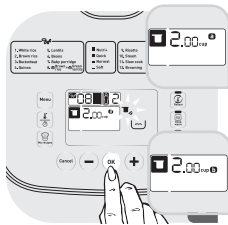
Brown Rice + Green Lentils (08)



Choose the number of the program by pressing the $\ominus$ and $\oplus$ buttons. Validate by pressing OK .



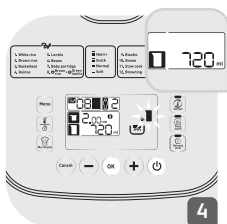
Choose the number of servings by pressing $\ominus$ and $\oplus$ buttons. Validate by pressing OK .



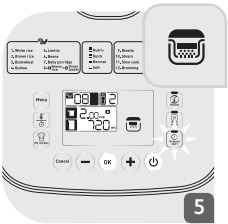
The appliance indicates:

a) the brown rice quantity (number of cups) to pour in the bowl. Once you have poured your brown rice in the bowl, close the lid and validate by pressing OK .

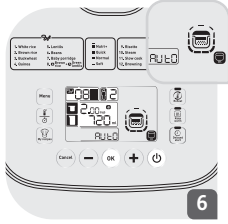
b) the green lentils quantity (number of cups) to pour in the bowl. Once you have poured your green lentils in the bowl, close the lid and validate by pressing OK .



The picto ■ flashes on the screen. It indicates the quantity of cold water to add. Use the measuring cup provided to measure the required water quantity. Close the lid and validate by pressing OK .



The picto ■ appears on the screen, it indicates that you have to close the lid and the Delayed start button flashes. You can start the cooking immediately or delay the start (see the Delayed Start section for the instructions). Press OK button to start the cooking immediately. The appliance sounds a long beep to indicate the beginning of the cooking.



The appliance sounds a long beep to indicate the beginning of the cooking.

The appliance enters into automatic soaking: the picto Auto , ■ and ■ appear on the screen.

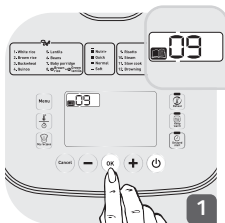
The picto Auto disappears before the end of cooking, the appliance sounds 2 beeps and the screen displays the remaining cooking time. This time can differ according to the chosen program and the desired texture.

At the end of the cooking, the appliance sounds 3 beeps and enters into keep warm (the keep warm button illuminates).

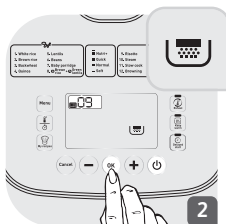


N° program	Programs	Automatic	Manual (adjust temp. setting)	Temperature (°C)		Cooking Time		Delayed Start
				Default	Range	Default	Range	
9	Pilaf / Risotto	1		Automatic	Automatic	Automatic	Automatic	*
10	Steam	1		Automatic	Automatic	30 min	5 min – 3 h	*
11	Slow Cook		3	100°C	80°C – 100°C	1 h 30 min	5 min – 9 h	*
12	Browning		13	160°C	100°C – 160°C	20 min	5 min – 1 h 30	
13	Pasta	1		Automatic	Automatic	8 min	3 min – 1 h	
14	Bake		13	145°C	100°C – 160°C	40 min	5 min – 4 h	*
15	Soup	1		Automatic	Automatic	40 min	5 min – 3 h	*
16	Bread Rising		2	40°C	30°C – 40°C	30 min	5 min – 9 h	
17	Dessert		13	140°C	100°C – 160°C	45 min	5min – 2 h	*
18	Cream Cheese		2	Automatic	Automatic	2 h	30 min – 4 h	
19	Yogurt	1		Automatic	Automatic	8 h	1 h – 24 h	
20	Jam	1		Automatic	Automatic	30 min	5 min – 2 h	*
	Reheat		2	100°C	80°C – 100°C	20 min	5 min – 1 h	*
	Keep warm	1		75°C	–	–	–	*
	My Recipes		5	100°C	40°C – 100°C	30 min	1 min – 9 h	*
					105°C – 160°C		1 min – 2 h	
Programs		7	53					
TOTAL NO. MULTICOOK PROGRAMS		60						

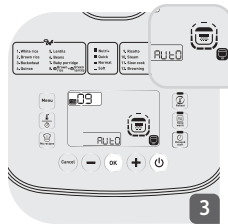
Risotto/Pilaf (09)



Choose the number of the program by pressing the **-** and **+** buttons. Validate by pressing **OK**.



The picto appears on the screen, you can add your ingredients. Close the lid. Then press **OK** button. The Delayed start button flickers, flashes. You can start the cooking immediately or delay the start (see the section Delayed Start for the instructions). Press **OK** button to start the cooking immediately.



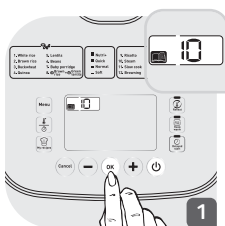
The appliance enters into automatic cooking: the picto **AUTO**, and appear on the screen.

At the end of the cooking, the appliance sounds 3 beeps and enters into keep warm (the keep warm button illuminates).

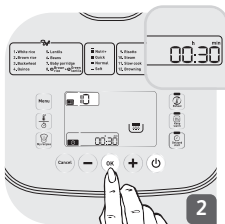
Steam (10) / Slow Cook (11) / Browning (12) / Bake (14) /

Soup (15) / Bread rising (16) / Dessert (17) /

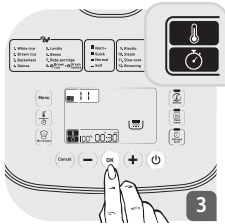
Cream Cheese (18) / Yogurt (19) / Jam (20)



Choose the number of the program by pressing the **-** and **+** buttons. Validate by pressing **OK**.



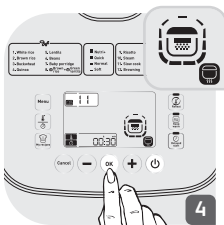
The default cooking time appears on the screen. You can adjust the time by pressing the button. Then press **-** and **+** buttons to adjust the time. Validate by pressing **OK**.



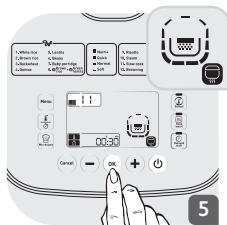
For some programs, you can adjust the temperature (refer to the table) but do it before setting the time. Press the button and adjust the desired temperature by pressing **-** and **+** buttons. Validate by pressing **OK**. Then set the time setting as explained before.

The picto  appears on the screen, you can add the ingredients. Then press  button. The Delayed start button flashes. You can start the cooking immediately or delay the start, but only for the programs mentioned in the table (see the Delayed Start section for the instructions). Press  button to start the cooking immediately.

The appliance sounds a long beep to indicate the beginning of the cooking. The picto  appears on the screen. The remaining time and temperature (when available) appear on the screen too.



For all these functions except Browning and Jam, the picto  appears on the screen. It indicates that the lid should be closed.



For Browning and Jam, the picto  appears on the screen, it indicates that the lid must remain open.

At the end of the cooking, the appliance sounds 3 beeps and enters into keep warm (the keep warm button illuminates).

Warning: For Jam program the lid must be open. Do not cook more than 500g of fruits.

CHOICE OF INGREDIENTS FOR YOGURT

Milk

What milk should you use?

All our recipes (unless otherwise stated) are prepared using cow's milk. You can use plant milk such as soya milk. As well as sheep or goat's milk but, in this case, the firmness of the yogurt may vary depending on the milk used. Raw milk or long-life milks and all the milks described below are suitable for your appliance:

- **Long-life sterilised milk:** UHT whole milk results in firmer yogurt. Using semi-skimmed milk will result in less firm yogurt. However, you can use semi-skimmed milk and dissolve 2 - 5 tablespoons of dried skimmed milk powder per 1 litre of milk to give a thicker consistency.

- **Pasteurised milk:**

Whole milk give a more creamy yogurt with a little bit of skin on the top. Semi-skimmed and

skimmed milk will result in a fluid consistency yogurt.

Pasteurised milk still contains some heat-resistant germs not eliminated by pasteurisation. It must be boiled first, cooled to hand-hot (36 °C) and then strained through a fine sieve to remove any skin, before making yogurt. For a thicker consistency yogurt, before boiling the milk add 2 to 5 tablespoons dried skimmed milk powder per 1 litre of milk.

- **Untreated milk (farm milk):** It is essential this type of milk is boiled for a long time and it is dangerous not to do this. After boiling let it cool down to 36 °C before making yogurt the sieve to remove the skin. Using yogurt made from untreated farm milk as a culture starter is not recommended.

- **Powdered milk:**

Using skimmed milk powder reconstituted with water will

result in very creamy yogurt. Follow the manufacturer's instructions on reconstitution.

The ferment

Use one of the following ferments:

- One small pot (100 g - 150 g) shop-bought **natural yogurts** with the longest expiry date possible; your yogurt will therefore contain more active ferment for a firmer yogurt.

- From a **freeze-dried ferment**. In this case, follow the activation time specified on the ferment

instructions. You can find these ferments in supermarkets, pharmacies and in certain health product stores. (For the UK: Freeze dried ferment is only available online and in some health food shops)

- From one of your **recently prepared yogurt** – this must be natural and recently prepared. This is called culturing. After five culturing processes, the yogurt

used loses active ferments and therefore risks giving a less firm consistency. You then need to start again using a shopbought yogurt or freeze-dried ferment.

If you have boiled the milk, wait until it has reached room temperature before adding the ferment.

Too high a heat may destroy the properties of your ferment.

Fermentation time

• Your yogurt will need between 6 and 12 hours of fermentation, depending on the basic ingredients and the result you are after.

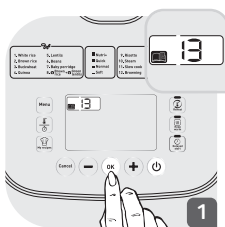


• Once the yogurt heating process is finished, the yogurt should be cooled completely, covered with cling film or lid and placed in a refrigerator for at

least 4 hours or preferably longer. They can be kept max 7 days in refrigerator. Yogurts with jam or additional ingredients will keep up to 3 days.

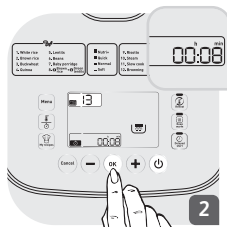
A clear liquid (whey) may form on top of the yogurt and this is best stirred back in. Alternatively, you can pour it off.

Pasta (13)

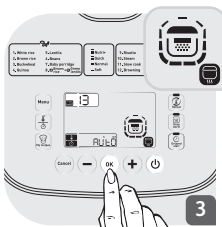


1 Choose the number of the program by pressing the $\ominus$ and $\oplus$ buttons. Validate by pressing $\odot$.

Note: You have 2 steps for this mode: water boiling and Pasta cooking.



2 You have the possibility to change the time of the Pasta cooking. Press the $\oplus$ button. Then press $\ominus$ and $\oplus$ buttons to adjust your time. **Close the lid.** Validate by pressing $\odot$. Then you begin step 1.



3 Step 1: Water boiling
The picto AUTO , H_2O and B appear on the screen.

When the boiling temperature is reached, the appliance sounds **two beeps** every 10 seconds until you open the lid and add the pasta. You can proceed to the second step.

4 Step 2: Pasta cooking
Open the lid and add the pasta into the boiling water. Once you have put your pasta in the bowl press $\odot$ to begin the cooking mode.

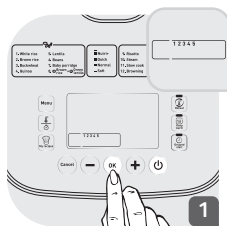
To avoid overflow, the lid should remain open for this step.

The appliance enters into cooking mode. The picto, H_2O and B appear on the screen. The set cooking time appears

on the screen and starts to countdown.

At the end of the cooking, the appliance sounds 3 beeps.

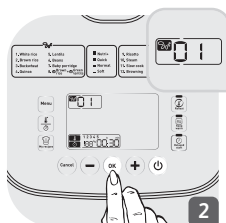
There is no keep warm for this function.



You have the possibility to store 5 favourite settings in the memory. You can set an existing menu or your own parameters (time and temperature).

Press button.

The number 1 flashes, press to enter into the first recipe setting.



The screen displays the default menu and also the default temperature and cooking time if you want to make your own adjustments to the setting.

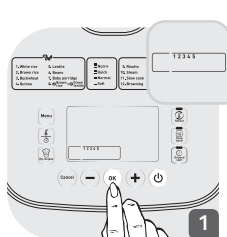
Choice of an existing cooking program

You can change the menu number by pressing and and to choose the desired program. You can change the time

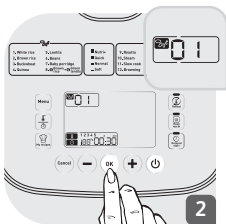
and temperature (refer to the tables to check if adjustment is possible for the selected program) by pressing and

adjust by pressing and buttons. Once you have set your adjustments, press to start your recipe.

Choice of setting your own parameters



The number 1 flashes, press to enter into the first recipe setting.



The screen displays the default menu, temperature and time. To set your own parameters, press . The number of the menu appears and you can

change the temperature and time by pressing and buttons. Once you have set your adjustments, press to start your recipe.

Note: you can change the "My recipes" number by pressing and buttons.

REHEAT FUNCTION

This function is intended to only reheat cooked food.

Press  button. The lights of ,  and  are flickering.

The default cooking temperature and time appear on the screen. If you want to change these parameters, press  button and adjust by pressing  and  buttons to change the temperature.

Note: You have only 2 temperatures for Reheat 80°C and 100°C.

When you have changed the temperature, press . You can adjust the cooking time by pressing  and  buttons.

Once you have adjusted the parameters, press  to start reheat function.

The appliance sounds a long beep to indicate the beginning of the cooking. The light  illuminates.

The picto  appears on the screen. The remaining time appears on the screen.

At the end of the cooking, the appliance sounds 3 beeps and enters into keep warm (the keep warm button illuminates).

CAUTION

Cold food should not exceed 1/2 of the cooker bowl's volume. Too much food cannot be thoroughly heated. For small quantities of food, repeated use of the reheat program may lead to burnt food and a hard layer at the base of the bowl.

It is recommended not to reheat porridge or oatmeal, or it may become thick and paste like in consistency.

It is recommended to stir the food during reheating in order to have a more homogeneous temperature.

Never use the reheat function to defrost food.

Never use the reheat function to reheat frozen food.

KEEP WARM FUNCTION

- You can select the keep warm function manually.

Press  button, the light flashes green. Then press  button to validate.

The appliance sounds a long beep to indicate the beginning of keep warm and the light  illuminates.

The keep warm time appears on the screen.

- To cancel the keep warm, press button  for 5 seconds. You can also cancel the keep warm function by a long press on the "Cancel" button.

- You can remove the automatic keep warm only for the next programmed cooking.

To cancel the automatic keep warm, press  button for 5 seconds. The appliance sounds a long beep and the green light on  button disappears. If you want to restore the automatic keep warm, press the  button again for 5 seconds. The green light turns on.

Note: Never use this function to defrost food.

DELAYED START FUNCTION

- To use the delayed start function, choose a cooking program and the cooking time first. Once you have

choose these parameters and before you start your cooking the light  flashes.

Then, press the button  the cooking time flickers on the screen. For the automatic cooking program, it is the default cooking that appears on the screen. Set the desired preset time by pressing  and  buttons.

This setting time is including the cooking time.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Ensure the appliance is unplugged and completely cooled down before cleaning and maintenance.
- It is strongly advised to clean the appliance after each use as directed below.
- The bowl, the inner lid, the cups and the spatula are dishwasher safe .

Bowl, steam basket, soaking basket and inner lid

- Remove the bowl from the appliance. Clean the bowl, steam basket, soaking basket and inner lid with warm water, washing up liquid and a sponge.
- Scouring powders and metal scourers are not recommended.
- If food has stuck to the inside of the cooking bowl, you may put water in the bowl to soak the food residue before washing.
- Dry the bowl carefully

Taking care of the bowl

For the bowl, carefully follow the instructions below:

- Do not cut food in the cooking bowl.
- Make sure you put the bowl back into the appliance after use.
- Use the spoon provided or a wooden spoon and not a metal utensils to avoid damaging the bowl surface
- To avoid any risk of corrosion, do not pour vinegar into the bowl.
- The colour of the bowl surface may change after using for the first time or after multiple uses. This change in colour is due to the action of steam and water and does not have any effect on the use of the appliance, nor is it dangerous for your health, it is perfectly safe to continue using it.

Cleaning the micro pressure valve

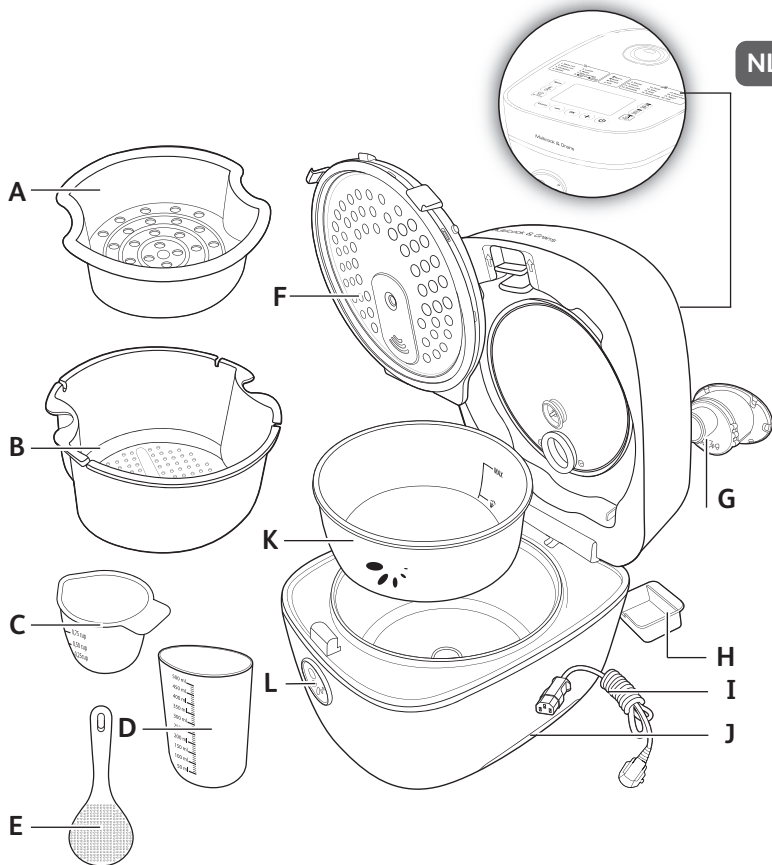
- When cleaning the micro-pressure valve, remove it from the lid –and open it by rotating in the direction “open” (see diagrams page 11). After cleaning it, wipe it dry and place it back within the lid

Cleaning and care of the other parts of the appliance

- Clean the outside of the appliance, the inside of the lid and the cord with a damp cloth and wipe dry.
- Do not use abrasive products.
- Do not use water to clean the interior of the appliance body as it could damage the heat sensor.
- Remove the inner lid after each use to avoid the smell of strong foods lingering in the appliance. Clean in warm water and washing up liquid.

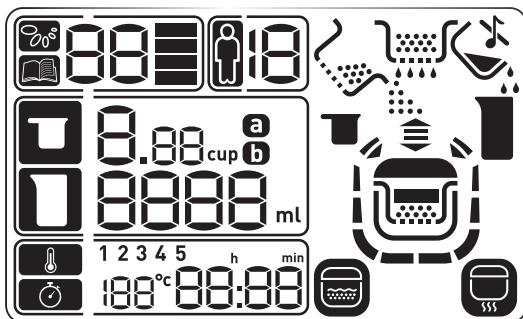
TECHNICAL TROUBLESHOOTING GUIDE

Problem	Causes	Solutions
Control panel lights off and no heating.	Appliance not plugged in.	Check the power cord is plugged in at the socket and on at the mains. Check the power cord is firmly pushed into the base of the appliance.
Control panel lights off and heating.	Problem with the connection of the indicator light or indicator light is damaged.	Send to an authorised service centre for repair.
Steam leakage during using.	Lid is badly closed.	Open and close the lid again. If the problem persists, send to an authorised service centre for repair.
	Micro pressure valve not well positioned or assembled incorrectly.	Stop cooking and unplug the appliance. Check the valve is assembled correctly (two parts locked together) and well positioned in it's seating.
	Lid or micro pressure valve gasket is damaged.	Send to an authorised service centre for repair.
	The inner lid is incorrectly positioned.	Remove and insert the inner lid in correct position, re-start cooking.
Rice half cooked or overcooked.	Too much or not enough water compared to rice quantity.	Refer to recipe book for correct water quantity. Change type or brand of rice used.
Rice half cooked.	Insufficiently simmered.	Incorrect quantity of water used. See recipe book for water quantities. Always add water to the cooking bowl after adding the rice.
Automatic keep warm fails (no keep warm mode after cooking program or appliance stays on cooking program).	The keep warm program has accidentally been cancelled by the user when setting the appliance (see section "Keep Warm Function" page 24)	Read the section "Keep Warm Function" in the instructions. The automatic keep warm does not operate with programs Yogurt, Cream cheese, Dessert and Pasta. If the problem persists send to an authorised service centre for repair.
E0	The temperature sensor on the lid is damaged.	Send to an authorised service centre.
E1	The temperature sensor under the bowl is damaged.	Stop the appliance and restart the program. If the problem continues, please send to an authorised service centre for repair.
E3	Missing bowl or empty bowl.	Put the inner bowl inside the appliance then unplug and re-connect the appliance to the mains. Next restart the program.



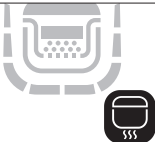
A - Stoommandje
 B - Weekmandje
 C - Maatbeker
 D - Maatbeker voor water
 E - Spatel
 F - Binnendeksel

G - Stoomklep
 H - Collector
 I - Netsnoer
 J - Draaggreep
 K - Uitneembare kuip
 L - Openingsknop
 van het deksel



MENU VOEDING

	Menu Voeding
	Programmanummer
	Textuur
	Aantal personen
	Aantal koppen van de graansoort
	Hoeveelheid water

	Weken
	Stand Bereiding
AUTO	Stand Automatische bereiding

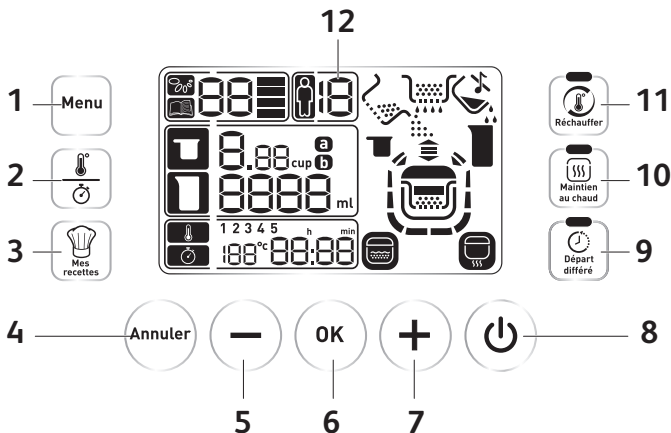
MENU MULTICOOK

	Menu Multicook
	Programmanummer
	Tijdsinstelling
	Temperatuurstelling
	Stand Bereiding
AUTO	Stand Automatische bereiding

MENULIJST

1. Riz blanc	5. Lentilles	Nutri+ Rapide Normal Tendre	9. Risotto	13. Pâtes	17. Dessert
2. Riz brun	6. Haricots		10. Vapeur	14. Four	18. Fromage frais
3. Pois chiches	7. Menu bébé		11. Mijoté	15. Soupe	19. Yaourt
4. Quinoa	8. Riz brun + Lentilles vertes		12. Wok/Sauté	16. Pâte levée	20. Confiture

BESCHRIJVING VAN HET INVOERVELD



- Knop Menu
- Knop Temperatuur / Tijd
- Knop Mijn recepten
- Knop Annuleren
- Knop “-”
- OK-knop

- Knop “+”
- Aan/uit-knop
- Knop Uitgestelde start
- Knop Warm houden
- Knop Opwarmen
- LCD-scherm

- **Lees deze instructies aandachtig en houd ze zorgvuldig bij.**
- Dit apparaat is niet ontworpen om in werking te worden gesteld door middel van een externe timer of een aparte afstandsbediening.
- Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en ouder, indien dit gebeurt onder toezicht of als zij van tevoren instructies hebben ontvangen betreffende het veilige gebruik van het apparaat en als zij de mogelijke gevaren kennen. Het apparaat mag niet worden gereinigd of onderhouden door kinderen, tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan. Houd het apparaat en het netsnoer buiten bereik van kinderen jonger dan 8 jaar.
- Dit apparaat mag worden gebruikt door personen met een beperkt fysiek, zintuiglijk of mentaal vermogen of door personen die niet over de nodige ervaring of kennis beschikken, indien dit gebeurt onder toezicht of als zij van tevoren instructies hebben ontvangen betreffende het veilige gebruik van het apparaat en als zij de mogelijke gevaren kennen.
- Kinderen mogen het apparaat niet gebruiken als speelgoed.
- Dit apparaat is niet geschikt om gebruikt te worden door personen (met inbegrip van kinderen) met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten of personen zonder ervaring of kennis, behalve indien ze via een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid onder toezicht staan 8 of voorafgaand instructies kregen over het

gebruik van het apparaat.

- Kinderen moeten onder toezicht worden gehouden om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.
- Uw apparaat is uitsluitend bedoeld om gebruikt te worden voor huishoudelijk gebruik.
- Deze is niet ontworpen voor een gebruik in de volgende gevallen, waarvoor de garantie niet geldig is:
 - in kleinschalige personeelskeukens in winkels, kantoren en andere arbeidsomgevingen,
 - door gasten van hotels, motels of andere verblijfsvormen.
- **Indien uw apparaat voorzien is van een verwijderbaar snoer:** Indien het netsnoer beschadigd is, moet deze vervangen worden door een kabel of een speciale set die verkrijgbaar is bij de fabrikant of de afdeling onderdelen.
- **Indien uw apparaat voorzien is van een vast snoer:** Indien het snoer van dit apparaat beschadigd is, moet dit door de fabrikant, zijn technische dienst of een persoon met gelijkwaardige kwalificatie vervangen worden om gevaar te vermijden.
- U mag het apparaat niet onderdompelen.
- Gebruik een vochtige doek of spons met een beetje afwasmiddel om de accessoires en onderdelen te reinigen die met levensmiddelen in contact komen. Spoel af met een vochtige doek of spons. Droog de accessoires en onderdelen die met levensmiddelen in contact komen af met een droge doek.
- Het  -symbool op het toestel (indien aanwezig op het toestel)

betekent het volgende: "Pas op: oppervlakken kunnen tijdens gebruik heet worden".

- Pas op: het oppervlak van het verwarmingselement is ook na gebruik nog eventjes warm.
- Pas op: bij onjuist gebruik van het toestel kunt u verwond raken.
- Pas op: mors geen vloeistoffen op het verbindingstuk indien uw toestel een verwijderbaar snoer heeft.
- Ontkoppel het apparaat steeds:
 - meteen na gebruik,
 - om het te verplaatsen,
 - voor elk onderhoud of elke schoonmaakbeurt,
 - als het niet meer correct functioneert.
- Tijdens het gebruik van een verwarmend elektrisch apparaat kunnen de hoge temperaturen tot brandwonden leiden. Raak de zichtbare metalen delen niet aan.
- Tijdens het koken geeft het apparaat warmte en stoom af. Houd uw handen en hoofd uit de buurt. Plaats geen vochtige doek op het buitendeksel.
- Met problemen kunt u contact opnemen met de klantenservice of via het internetadres: www.tefal.nl.
- Het toestel kan worden gebruikt tot een hoogte van 4000 m.
- Voor uw veiligheid voldoet dit apparaat aan de toepasselijke normen en reglementen (laagspanningsrichtlijnen, elektromagnetische compatibiliteit, materialen in contact met de voedingsmiddelen, omgeving, ...).
- Controleer of de spanning van het net overeenstemt met deze aangegeven op het apparaat (wisselstroom).

- Rekening houdend met de diversiteit van de geldende normen moet het apparaat indien het gebruikt wordt in een ander land dan dat van aankoop nagekeken worden door een erkend servicestation.

Aansluiting

- Ontkoppel het apparaat nooit door aan het snoer te trekken. Gebruik het apparaat niet indien:
 - het apparaat zelf of het snoer defect is,
 - het apparaat gevallen is en zichtbare schade of storingen in de werking vertoont. In dit geval dient het apparaat naar het dichtbijzijnde erkende servicecentrum gestuurd te worden om elk gevaar uit te sluiten. Demonteer het apparaat nooit zelf.
- Nooit het snoer laten hangen.
- Sluit het apparaat altijd aan op een geaard stopcontact.
- Gebruik geen verlengsnoer. Als men er de verantwoordelijkheid voor neemt, mag men enkel een verlengsnoer in goede staat gebruiken dat geaard is en aangepast aan het vermogen van het apparaat.

Werking

- Gebruik een stabiel, vlak werkoppervlak, beschermd tegen waterspatten.
- Probeer het apparaat nooit te laten werken met een leeg bakje of zonder bakje.
- De kookstand moet altijd bereikbaar zijn voor gebruik. Forceer deze niet en blokkeer hem niet door een willekeurig voorwerp van buiten.
- Nooit de binnenpan verwijderen wanneer het apparaat werkt.
- Nooit de binnenpan rechtstreeks op open vuur of een andere hittebron zetten.
- De binnenpan en de verwarmingsplaat moeten direct met elkaar in contact komen. Het gebruik van een beschadigde binnenpan of van een voorwerp of voedsel tussen deze twee elementen zou tot schade kunnen leiden.
- Plaats het apparaat niet vlakbij een warmtebron of in een warme oven, het kan daardoor ernstig beschadigd raken.
- Doe geen vloeistof of etenswaren in het apparaat wanneer de binnenpan niet op zijn plaats zit.
- Neem de in de recepten aangegeven niveaus in acht.
- Probeer bij brand de vlammen nooit te blussen met water. Doof de vlammen met een vochtige doek.
- Dit apparaat is bestemd voor huishoudelijk gebruik, in geval van bedrijfsmatig gebruik of een

gebruik waarvoor het apparaat niet geschikt is, of dat niet overeenkomt met de gebruiksaanwijzing kan de aansprakelijkheid van de fabrikant niet in het geding zijn en is de garantie niet geldig.

NL

Milieubescherming

- Uw apparaat is ontworpen om jarenlang van te genieten. Indien u echter zou overwegen om uw apparaat te vervangen, denk dan zeker aan de bijdrage die u kunt leveren aan de bescherming van ons milieu.
- Voordat u uw apparaat weggooit, moet de batterij van de timer worden verwijderd en afgeleverd in een gespecialiseerd inzamelcentrum of een erkend servicecentrum (naargelang het model).
- De erkende Servicecentra nemen uw gebruikte apparaten terug en zullen ze op een milieuvriendelijke manier vernietigen.



Laten we meewerken aan de bescherming van het milieu!

❗ Uw apparaat bevat talrijke waardevolle of recycleerbare materialen.

➡ Breng ze naar een inzamelpunt voor verwerking.

VOOR HET EERSTE GEBRUIK

Uitpakken

Haal het apparaat uit de verpakking en pak alle accessoires en documenten uit.

Open het deksel met een druk op de knop vooraan op het apparaat.

Lees de gebruiksaanwijzing en volg de instructies nauwgezet op.

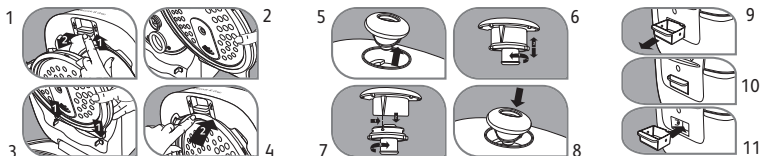
Reiniging van het apparaat:

Verwijder de kuip, het binnendeksel (fig 1 en fig 2) en de stoomklep (fig 5).

Maak de kuip, de stoomklep en het binnendeksel schoon met een spons.

Maak het deksel en de buitenkant van het apparaat schoon met een vochtige doek. Droog zorgvuldig af.

Plaats alle onderdelen terug in hun oorspronkelijke positie. Zet het binnendeksel weer op zijn plaats door de gleufjes op de juiste plaats te zetten (fig 3) en er zachtjes op te drukken (fig 4). Bevestig het afneembare netsnoer aan het stopcontact onderaan het apparaat.



GEBRUIKSADVIES

- Veeg de kuip aan de buitenkant zorgvuldig schoon (vooral de bodem). Zorg ervoor dat er onder de kuip en op het verwarmingselement geen etensrestjes of vloeistof blijven zitten.
- Plaats de kuip correct in het apparaat.
- Ga na of het binnendeksel goed vastzit.
- Sluit het deksel en druk het naar beneden totdat je een "klik" hoort.
- Bevestig het netsnoer aan het stopcontact van de multicooker en koppel het aan een wandcontactdoos.
- Het standaardprogramma is 01 - Witte rijst.
- Raak het verwarmingselement nooit aan wanneer het apparaat aan het stroomnet gekoppeld is of na een bereiding.
- Verplaats het apparaat niet tijdens gebruik of meteen na de bereiding.
- Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis.
- Trek altijd handschoenen aan om de kuip en de mandjes te hanteren als ze warm zijn.
- Aanbevolen wordt om de kuip en het weekmandje tegelijkertijd te verwijderen en te wachten tot de stoom is opgetrokken voordat je de kuip en het stoommandje uit elkaar haalt.
- Het stoommandje en het weekmandje mogen alleen worden gebruikt voor de functies waarvoor ze bedoeld zijn.
- Sluit de stoomopeningen niet af tijdens gebruik.
- Gebruik de kuip alleen maar in het apparaat (dus niet op een gasvuur, een kookplaat of in de oven ...)
- Gebruik geen metalen keukengerei om de voedingswaren in de kuip te vermengen.
- Na elke bereiding moet de collector leeg zijn.
- Je mag niet frituren met dit apparaat.
- **Raak in geen geval de stoomopeningen aan tijdens de bereiding, want dan zou je je kunnen verbranden.**
- Gebruik alleen de kuip die bij het apparaat geleverd is.
- **Giet geen water in het apparaat en doe er geen ingrediënten in als de kuip zich niet in het apparaat bevindt.**
- **De hoeveelheid water + ingrediënten mag nooit hoger komen dan het streepje "MAX" aan de binnenkant van de kuip.**

Als je het geluid wilt uitschakelen, moet je 5 seconden op de knop  drukken. Je ziet dan het pictogram . De geluiden die het begin en einde van de bereiding aangeven kunt je niet uitschakelen. Als je het geluid opnieuw wilt inschakelen, moet je nogmaals 5 seconden op de knop  drukken. Het pictogram  verdwijnt dan. De instellingen blijven in het geheugen opgeslagen. Als je op de knoppen  en  blijft drukken, kun je de instellingen sneller verhogen of verlagen.

• Je kunt die knoppen niet gebruiken als je handschoenen draagt.

Ze worden alleen ingeschakeld als het deksel correct gesloten is.

Je kunt je apparaat uitschakelen door 5 seconden op de knop  te drukken. Je hoort dan een langgerekte bieptoon. Je kunt je apparaat weer inschakelen door op eender welke knop te drukken.

• Om een bereiding die bezig is te stoppen, druk je 5 seconden op de knop . Je kunt een programma ook annuleren door langdurig op de knop "Annuleren" te drukken.

• een instelling te annuleren, druk je op de knop "Annuleren".

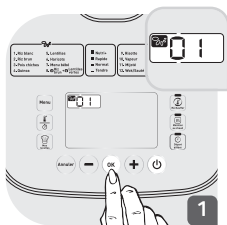
MENU VOEDING



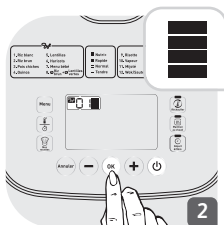
De bereidingswijzen van "Menu Voeding" zijn de automatische bereidingswijzen. Het apparaat geeft de verschillende stappen van de bereiding aan. In onderstaande tabel vind je de verschillende mogelijke texturen en het aantal personen (min/max).

Programma nummer	Programma's	Textuur	Automatisch	Manueel	Weektijd - bij benadering	Bereidingstijd - bij benadering	Aantal personen (min/max)
1	Witte rijst	Nutri +	1			40 - 50 min.	2 - 12
		Snel	1			20 - 30 min.	
		Normaal	1			30 - 40 min.	
		Zacht	1			40 - 50 min.	
2	Bruine rijst	Nutri +	1			1 uur - 1 uur 10 min.	2 - 12
		Snel	1			40 - 50 min.	
		Normaal	1			50 min. - 1 uur	
		Zacht	1			50 min. - 1 uur	
3	Kikkererwten	Nutri +	1		1 uur 40 min.	50 min. - 1 uur	2 - 6
4	Quinoa	Nutri +	1			2 uur 20 min. - 2 uur 30 min.	2 - 8
		Snel	1			20 - 30 min.	
		Normaal	1			30 - 40 min.	
5	Linzen	Nutri +	1			50 min. - 1 uur	2 - 10
		Snel	1			40 - 50 min.	
		Zacht	1			1 uur - 1 uur 10 min.	
6	Bonen	Nutri +	1		50 min.	1 uur 30 min. - 1 uur 40 min.	2 - 6
		Normaal	1		50 min.	2 uur 15 min. - 2 uur 30 min.	
7	Babyvoeding	1 (4-6 maanden)	1			20 - 30 min.	2
		2 (7-9 maanden)	1			1 uur - 1 uur 10 min.	
		3 (10-12 maanden)	1			50 min. - 1 uur	
		4 (13-14 maanden)	1			40 - 50 min.	
8	Bruine rijst + groene linzen	Nutri +	1			1 uur 20 min. - 1 uur 30 min.	2 - 8
TOTAAL STAND VOEDING			22				

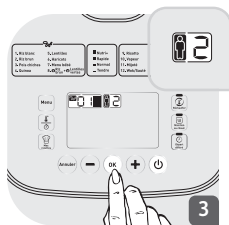
Witte rijst (01) / Bruine rijst (02) / Quinoa (04) / Linzen (05)



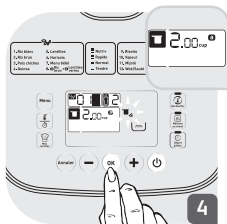
Kies het programmanummer door op de knoppen $\leftarrow$ en $\rightarrow$ te drukken. Bevestig door op OK te drukken.



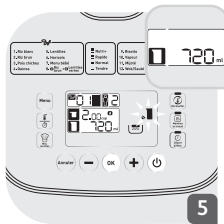
Kies de gewenste textuur door op de knoppen $\leftarrow$ en $\rightarrow$ te drukken. Bevestig door op OK te drukken.



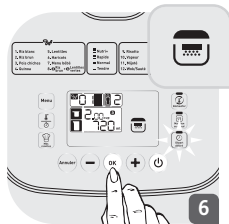
Kies het aantal personen door op de knoppen $\leftarrow$ en $\rightarrow$ te drukken. Bevestig door op OK te drukken.



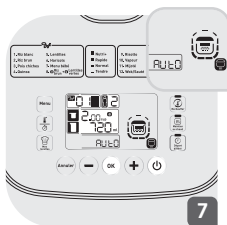
Het pictogram  knippert op het scherm. Het geeft de hoeveelheid van de graansoort aan (het aantal koppen) die je in de kuip moet gieten. Wanneer je de ingrediënten in de kuip hebt gegoten, laat je de kuip zakken en bevestig je door te drukken op OK .



Het pictogram  knippert op het scherm. Het geeft aan hoeveel water je moet toevoegen. Gebruik de meegeleverde maatbeker om de correcte hoeveelheid water toe te voegen. Wanneer je het water in de kuip hebt gegoten, laat je het deksel zakken en bevestig je door te drukken op OK .



Het pictogram  verschijnt op het scherm en geeft aan dat je het deksel moet dichtdoen. De knop Uitgestelde start knippert. Je kunt de bereiding meteen of uitgesteld starten (zie het hoofdstuk Uitgestelde start voor instructies). Druk op de knop OK om je bereiding meteen te starten. Je hoort een lange bieptoon die aangeeft dat de bereiding start.



Het apparaat schakelt automatisch in de stand Automatische bereiding: de pictogrammen  en  verschijnen op het scherm.

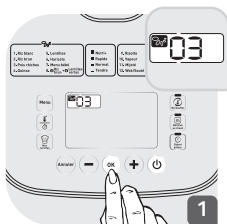
 en  verschijnen op het scherm.

Het pictogram  verdwijnt voor het einde van de bereiding, het apparaat laat 2 bieptonen horen en de resterende bereidingstijd verschijnt op het scherm. Die tijd varieert afhankelijk van het gekozen programma en de gewenste textuur.

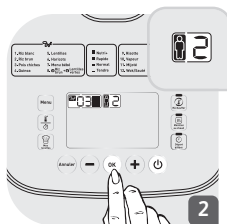
Op het einde van de bereiding, laat het apparaat drie geluiden horen en schakelt het automatisch in de stand Warm houden (het controlelampje gaat branden).

Opm.: de hoeveelheid water voor de bereiding van rijst kan worden aangepast aan je smaak: gebruik wat meer water voor kleverige rijst en minder water voor beetgare rijst.

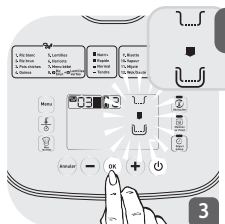
Kikkererwt (03)



Kies het programmanummer door op de knoppen - en + te drukken. Bevestig door op OK te drukken.

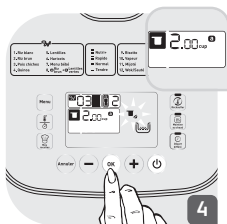


Kies het aantal personen door op de knoppen - en + te drukken. Bevestig door op OK te drukken.

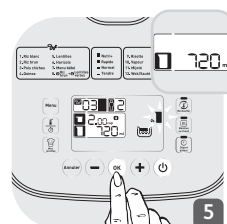


Het apparaat geeft aan dat je het weekmandje in de kuip moet plaatsen. Het pictogram knippert op het scherm.

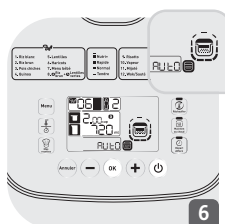
Druk op OK nadat je het weekmandje geplaatst hebt.



Het pictogram knippert op het scherm. Het geeft de hoeveelheid ingrediënten aan (het aantal koppen) die je in de kuip moet gieten. Wanneer je de ingrediënten in de kuip hebt gegoten, laat je het deksel zakken en bevestig je door te drukken op OK.

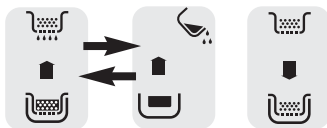


Het pictogram knippert op het scherm. Het geeft aan hoeveel water je moet toevoegen. Gebruik de meegeleverde maatbeker om de correcte hoeveelheid water toe te voegen. Doe het deksel dicht en bevestig met een druk op OK.

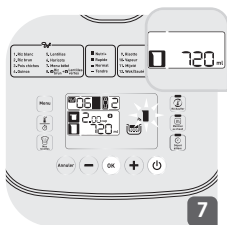


Je hoort een lange bieptoon die aangeeft dat de bereiding start. Het apparaat begint de ingrediënten automatisch te waken: de pictogrammen, en verschijnen op het scherm.

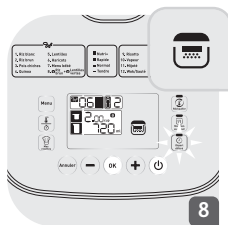
Op het einde van de weektijd, hoor je het apparaat tweemaal biepen en begint onderstaand pictogram te knipperen. Het geeft aan dat je het weekwater moet weggieten.



Nadat je het weekwater hebt weggegoten, zet je het weekmandje opnieuw in de kuip en kun je met de bereiding beginnen.



Het apparaat geeft aan hoeveel water je moet toevoegen. Druk op **OK** om de bereiding te starten.



Het pictogram  verschijnt op het scherm en geeft aan dat je het deksel moet dichtdoen. De knop Uitgestelde start knippert. Je kunt de bereiding meteen of uitgesteld starten (zie het hoofdstuk Uitgestelde start voor instructies).

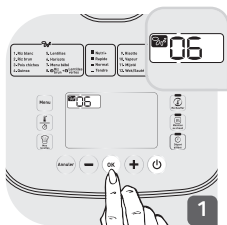
Druk op de knop **OK** om je bereiding meteen te starten. Je hoort een lange bieptoon die aangeeft dat de bereiding start.

Het apparaat begint de ingrediënten automatisch te bereiden: de pictogramme **AUTO**,  en  verschijnen op het scherm.

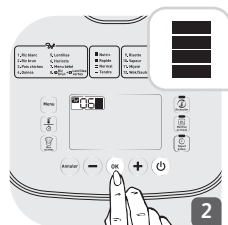
Het pictogram **AUTO** verdwijnt voor het einde van de bereiding, het apparaat laat 2 bieptonen horen en de resterende bereidingstijd verschijnt op het scherm. Die tijd varieert afhankelijk van het gekozen programma en de gewenste textuur.

Op het einde van de bereiding, laat het apparaat drie geluiden horen en schakelt het automatisch in de stand Warm houden (het controlelampje gaat branden).

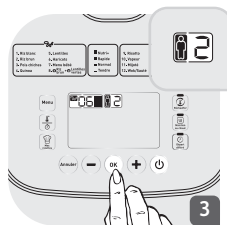
Bonen (06)



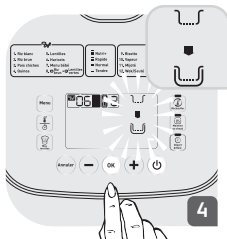
Kies het programmanummer door op de knoppen **-** en **+** te drukken. Bevestig door op **OK** te drukken.



Kies de gewenste textuur door op de knoppen **-** en **+** te drukken. Bevestig door op **OK** te drukken.

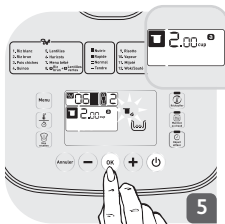


Kies het aantal personen door op de knoppen **-** en **+** te drukken. Bevestig door op **OK** te drukken.

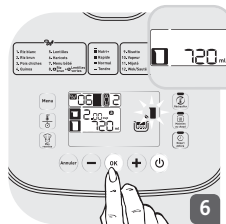


Het apparaat geeft aan dat je het weekmandje in de kuip moet plaatsen. Het pictogram knippert op het scherm.

Druk op nadat je het weekmandje geplaatst hebt.

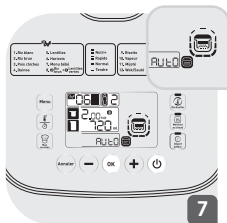


Het pictogram knippert op het scherm. Het geeft de hoeveelheid ingrediënten aan (het aantal koppen) die je in de kuip moet gieten. Wanneer je de ingrediënten in de kuip hebt gegoten, laat je het deksel zakken en bevestig je door te drukken op .

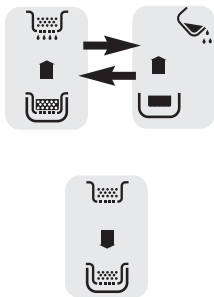


Het pictogram knippert op het scherm. Het geeft aan hoeveel water je moet toevoegen. Gebruik de meegeleverde maatbeker om de correcte hoeveelheid water toe te voegen. Doe het deksel dicht en bevestig met een druk op .

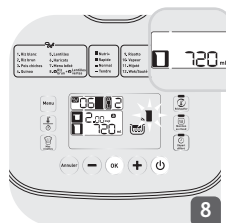
NL



Je hoort een lange bieptoon die aangeeft dat de bereiding start. Het apparaat begint de ingrediënten automatisch te weken: de pictogrammen en verschijnen op het scherm. Op het einde van de weektijd, hoor je het apparaat tweemaal biepen en begint onderstaand pictogram te knipperen. Het geeft aan dat je het weekwater moet weggieten.

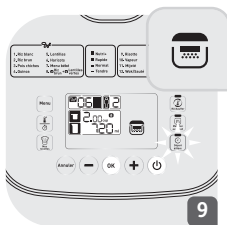


Nadat je het weekwater hebt weggegoten, zet je het weekmandje opnieuw in de kuip en kun je met de bereiding beginnen.



L'appareil vous indique la quantité d'eau à ajouter. Appuyer sur pour commencer la phase de cuisson.

Note: Le collecteur doit être vidé entre les 2 étapes (trempage et cuisson) pour éviter des débordements lors de la dernière étape de cuisson.



Het pictogram  verschijnt op het scherm en geeft aan dat je het deksel moet dichtdoen. De knop Uitgestelde start knippert. Je

kunt de bereiding meteen of uitgesteld starten (zie het hoofdstuk Uitgestelde start voor instructies). Druk op de knop  om je bereiding meteen te starten. Je hoort een lange bieptoon die aangeeft dat de bereiding start.

Het apparaat begint de ingrediënten automatisch te bereiden: de pictogrammen  en  verschijnen op het scherm.

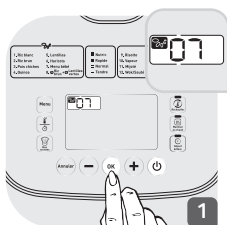
Het pictogram  verdwijnt voor het einde van de bereiding, het apparaat laat 2 biepen horen en de

resterende bereidingstijd verschijnt op het scherm.

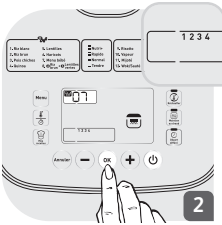
Die tijd varieert afhankelijk van het gekozen programma en de gewenste textuur.

Op het einde van de bereiding, laat het apparaat drie geluiden horen en schakelt het automatisch in de stand Warm houden (het controlelampje gaat branden).

Babyvoeding (07)

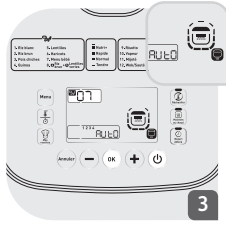


Kies het programmanummer door op de knoppen  en  te drukken. Bevestig door op  te drukken.



Kies het nummer dat overeenstemt met de leeftijd van je baby door op de knoppen  en  te drukken. Bevestig door op  te drukken.

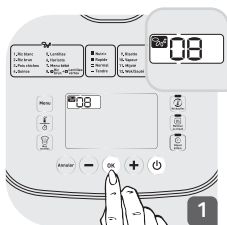
- 1 => 4 tot 6 maanden
- 2 => 7 tot 9 maanden
- 3 => 10 tot 12 maanden
- 4 => 13 tot 14 maanden



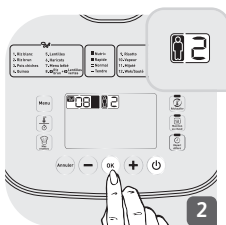
Het apparaat begint de ingrediënten automatisch te bereiden: de pictogrammen  en  verschijnen op het scherm.

Het pictogram  verdwijnt voor het einde van de bereiding, het apparaat laat 2 biepen horen en de resterende bereidingstijd verschijnt op het scherm. Die tijd varieert afhankelijk van het gekozen programma en de gewenste textuur. Op het einde van de bereiding laat het apparaat enkele geluiden horen en schakelt het automatisch in de stand Warm houden (het lampje gaat branden).

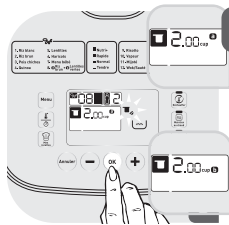
Bruine rijst + groene linzen (08)



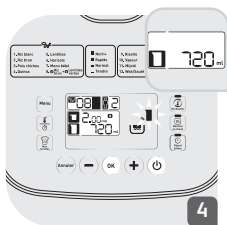
Kies het programmanummer door op de knoppen **-** en **+** te drukken. Bevestig door op **OK** te drukken.



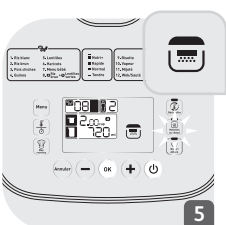
Kies het aantal personen door op de knoppen **-** en **+** te drukken. Bevestig door op **OK** te drukken.



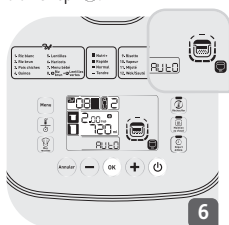
Het apparaat geeft aan:
a) de hoeveelheid bruine rijst (aantal koppen) die je in de kuip moet gieten. Wanneer je de ingrediënten in de kuip hebt gegoten, doet je het deksel dicht en bevestig je door te drukken op **OK**.
b) de hoeveelheid linzen (aantal koppen) die je in de kuip moet gieten. Wanneer je de ingrediënten in de kuip hebt gegoten, doe je het deksel dicht en bevestig je door te drukken op **OK**.



Het pictogram  knippert op het scherm. Het geeft aan hoeveel water je moet toevoegen. Gebruik de meegeleverde maatbeker om de correcte hoeveelheid water toe te voegen. Doe het deksel dicht en bevestig met een druk op **OK**.



Het pictogram  verschijnt op het scherm en geeft aan dat je het deksel moet dichtdoen. De knop Uitgestelde start knippert. Je kunt de bereiding meteen of uitgesteld starten (zie het hoofdstuk Uitgestelde start voor instructies). Druk op de knop **OK** om je bereiding meteen te starten. Je hoort een lange bieptoon die aangeeft dat de bereiding start.



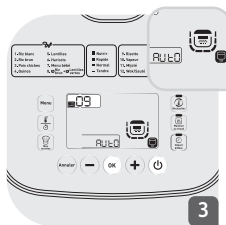
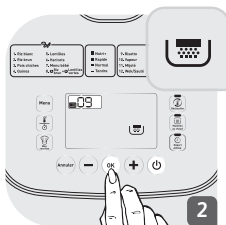
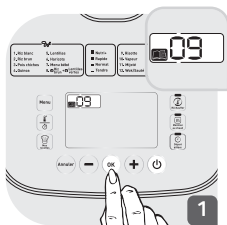
Je hoort een lange bieptoon die aangeeft dat de bereiding start. Het apparaat begint de ingrediënten automatisch te bereiden: de pictogrammen **AUTO**,  en  verschijnen op het scherm.

Het pictogram **AUTO** verdwijnt voor het einde van de bereiding, het apparaat laat 2 biepen horen en de resterende bereidingstijd verschijnt op het scherm. Die tijd varieert afhankelijk van het gekozen programma en de gewenste textuur. Op het einde van de bereiding, laat het apparaat drie geluiden horen en schakelt het automatisch in de stand Warm houden (het



Programma nummer	Programma's	Automatisch	Manueel	Temperatuur (°C)		Bereidingstijd		Start uitgesteld
				Standaard	Regelbare temperatuur	Standaard	Regelbare tijd	
9	Witte rijst Pilav / Risotto	1		Automatisch	Automatisch	Automatisch	Automatisch	*
10	Stoom	1		Automatisch	Automatisch	30 min.	5 min. – 3 uur	*
11	Stoofpot		3	100°C	80°C – 100°C	1 uur 30 min.	5 min. – 9 uur	*
12	Wok/Bakken		13	160°C	100°C – 160°C	20 min.	5 min. – 1 uur 30	
13	Pasta	1		Automatisch	Automatisch	8 min.	3 min. – 1 uur	
14	Oven		13	145°C	100°C – 160°C	40 min.	5 min. – 4 uur	*
15	Soep	1		Automatisch	Automatisch	40 min.	5 min. – 3 uur	*
16	Gistdeeg		2	40°C	30°C – 40°C	30 min.	5 min. – 9 uur	
17	Nagerechten		13	140°C	100°C – 160°C	45 min.	5 min. – 2 uur	*
18	Verse kaas		2	Automatisch	Automatisch	2 uur	30 min. – 4 uur	
19	Yoghurt	1		Automatisch	Automatisch	8 uur	1 uur – 24 uur	
20	Confituur	1		Automatisch	Automatisch	30 min.	5 min. – 2 uur	*
	Opwarmen		2	100°C	80°C – 100°C	20 min.	5 min. – 1 uur	*
	Warm houden	1		75°C	–	–	–	*
	Mijn recepten		5	100°C	40°C – 100°C	30 min.	1 min. – 9 uur	*
					105°C – 160°C		1 min. – 2 uur	
Programma's		7	53					
TOTAAL STAND MULTICOOK		60						

Pilav / Risotto (09)



NL

Kies het programmanummer door op de knoppen **-** en **+** te drukken. Bevestig door op **OK** te drukken.

Het pictogram verschijnt op het scherm, je kunt je ingrediënten toevoegen. Druk vervolgens op de knop **OK**. De knop Uitgesteld start knippert. Je kunt de bereiding meteen starten. Voor de in de tabel aangegeven functies kun je de bereiding ook uitgesteld starten (zie het hoofdstuk Uitgesteld starten voor instructies). Druk op de knop **OK** om je bereiding meteen te starten.

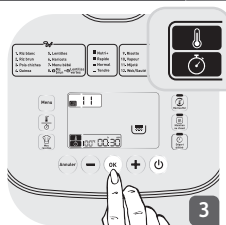
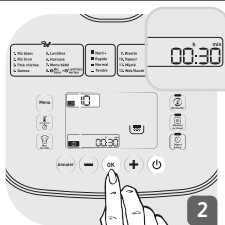
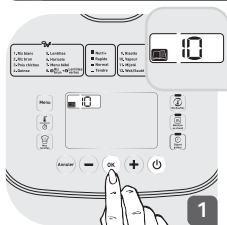
Het apparaat begint de ingrediënten automatisch te bereiden: de pictogrammen **Auto**, en verschijnen op het scherm.

Op het einde van de bereiding laat het apparaat drie geluiden horen en schakelt het automatisch in de stand Warm houden (het controlelampje gaat branden).

Stoom (10) / Stoofpot (11) / Wok-Bakken (12) / Oven (14) / Soep (15) /

Gistdeeg (16) / Dessert (17) / Verse kaas (18) / Yoghurt (19) /

Confituur (20)



Kies het programmanummer door op de knoppen **-** en **+** te drukken. Bevestig door op **OK** te drukken.

De standaardtijd is op het scherm te zien. Je kunt de tijd aanpassen door te drukken op . Vervolgens druk je op de knoppen **-** en **+** om de bereidingstijd te regelen. Bevestig door op **OK** te drukken.

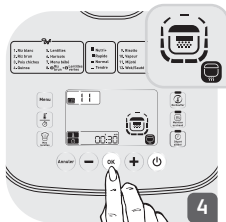
Voor bepaalde functies kun je vóór de bereidingstijd de temperatuur aanpassen (zie tabel). Druk op de knop **+** en stel de gewenste temperatuur in met de knoppen **-** en **+**.

Bevestig door op **OK** te drukken. Stel vervolgens de tijd in zoals eerder werd uitgelegd.

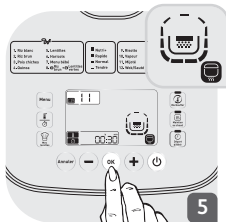
Het pictogram  verschijnt op het scherm, je kunt je ingrediënten toevoegen. Druk vervolgens op de knop. De knop Uitgestelde start knippert. Je kunt de bereiding meteen starten. Voor de in de tabel aangegeven functies kun je de bereiding ook uitgesteld starten (zie het hoofdstuk Uitgestelde start voor instructies). Druk op de knop  om je bereiding meteen te starten.

Je hoort een lange bieptoon die aangeeft dat de bereiding start. Het pictogram  verschijnt op het scherm. De resterende bereidingstijd en de temperatuur (wanneer die beschikbaar is) zijn eveneens op het scherm te zien.

Je hoort een lange bieptoon die aangeeft dat de bereiding start. Het pictogram  verschijnt op het scherm. De resterende bereidingstijd en de temperatuur (wanneer die beschikbaar is) zijn eveneens op het scherm te zien.



Voor alle functies, behalve voor Wok/Bakken en Confituur, is het pictogram  te zien op het scherm. Het geeft aan dat het deksel gesloten moet blijven.



Voor de functies Wok/Bakken en Confituur verschijnt het pictogram  op het scherm. Het geeft aan dat het deksel open moet blijven. Op het einde van de bereiding laat het apparaat drie geluiden horen en schakelt het automatisch in de stand Warm houden (het controlelampje gaat branden). **Opm.: voor de functie Confituur moet het deksel open blijven. Kook nooit meer dan 500 g vruchten.**

KEUZE VAN INGREDIËNTEN VOOR YOGHURT

De melk

Welke melk moet ik gebruiken?

Al onze recepten zijn op basis van koemelk, tenzij anders is vermeld. Het is mogelijk andere soorten melk te gebruiken (bijvoorbeeld geiten- of schapenmelk, sojamelk of andere plantaardige melksoorten), maar de yoghurt kan dan dunner of dikker zijn - dat hangt af van de gebruikte melk. Je kunt rauwe melk, lang houdbare melk en alle hieronder beschreven soorten melk gebruiken in je apparaat:

• Lang houdbare gesteriliseerde melk:

Volle melk UHT geeft steviger yoghurt. Halfvolle melk geeft minder stevige yoghurt. Je kunt ook halfvolle melk gebruiken en daar een of twee

eetlepels melkpoeder aan toevoegen.

• **Gepasteuriseerde melk:** deze melk maakt je yoghurt romiger, met een dun velletje erop.

• Rauwe melk (boerderijmelk):

deze melk moet je vooraf koken. Bovendien wordt aanbevolen om ze lang te laten doorkoken. Het zou gevaarlijk zijn om dit soort melk te gebruiken zonder ze vooraf te koken. Laat de melk vervolgens afkoelen voordat je ze in het apparaat giet. Yoghurt bereiden op basis van rauwe melk wordt niet aanbevolen.

• Melkpoeder:

hiermee krijg je heel romige yoghurt. Houd je altijd aan de aanwijzingen op de verpakking.

Kies volle melk, bij voorkeur lang houdende UHT melk.

Als je verse (rauwe) melk of niet-gepasteuriseerde melk gebruikt, moet je die eerst laten koken, vervolgens laten afkoelen en het vel verwijderen.

Rijsmiddel

Voor yoghurt

Het rijsmiddel kan zijn:

- **Natuurijoghurt** die je in de winkel koopt, met een vervaldatum die zo ver mogelijk in de toekomst ligt, dan zal je yoghurt vaster zijn en meer actieve rijsmiddelen bevatten.

- Een **gevroesdroogd rijsmiddel**. Houd je in dat geval aan de werkingsduur die is aangegeven op de gebruiksaanwijzing van het rijsmiddel. Je vindt deze rijsmiddelen in de supermarkt, de apotheek of

de dieetwinkel.

- Een onlangs bereide yoghurt – dit moet een zo recent mogelijke natuuryoghurt zijn. Dit procedé wordt de cultuur

genoemd.

Als je de melk hebt laten koken, moet je wachten totdat de melk tot op kamertemperatuur is afgekoeld voordat je het rijsmiddel toevoegt.

Bij te hoge temperaturen kunnen de eigenschappen van het rijsmiddel verloren gaan.

Fermentatietijd

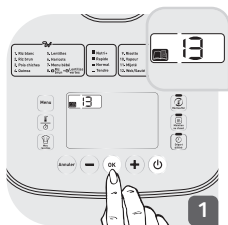
- De fermentatie van de yoghurt neemt 6 tot 12 uur in beslag, afhankelijk van de gebruikte basisingrediënten en van het gewenste resultaat.

NL



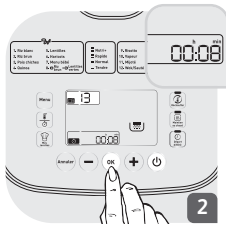
- Na afloop van de bereiding zet je de yoghurt ten minste 4 uur in de koelkast. Verbruik hem binnen de 7 dagen.

Pasta (13)



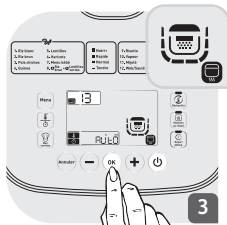
- 1** Kies het programmanummer door op de knoppen  en  te drukken. Bevestig door op  te drukken.

Opm.: er zijn 2 stappen in deze bereiding, water koken en de bereiding van de pasta.



- 2** Je kunt de kooktijd van de pasta aanpassen. Druk op de knop .

Vervolgens druk je op de knoppen  en  om de bereidingstijd te regelen. **Sluit het deksel.** Bevestig door op  te drukken. Je begint nu met stap 1.



- 3 Stap 1: water koken**
De pictogrammen **AUTO**,  en  verschijnen op het scherm.

Wanneer de kooktemperatuur bereikt is, biept het apparaat **tweemaal** om de 10 seconden totdat je het deksel opent en de pasta toevoegt. Je kunt dan overgaan naar stap 2.

- 4 Stap 2: de pasta koken**
Open het deksel en doe de pasta in de kuip.

Nadat je de pasta in de kuip hebt gedaan, druk je op **OK** om de bereidingstijd te starten.

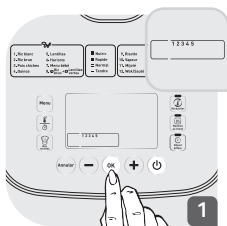
Om overkoken te voorkomen, moet het deksel tijdens deze stap open blijven.

Het apparaat schakelt naar de stand **Bereiding**. De pictogrammen  en  verschijnen op het scherm. De bereidingstijd is op het scherm te zien en begint af te tellen.

Op het einde van de bereidingstijd, biept het apparaat drie keer.

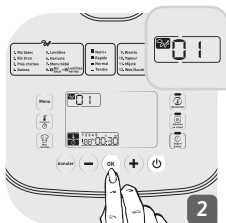
Bij deze functie wordt het gerecht niet warm gehouden.

MIJN RECEPTEN



Je kunt 5 instellingen opslaan in het geheugen. Je kunt een bestaand menu anders instellen of je kunt je eigen instellingen (tijd en temperatuur) opslaan. Druk op de knop .

Het nummer 1 knippert, druk op om toegang te krijgen tot het eerste receptenprogramma.



Het scherm geeft het standaardmenu . Weer evenals de standaardtemperatuur en -bereidingstijd als je je eigen instellingen wilt invoeren.

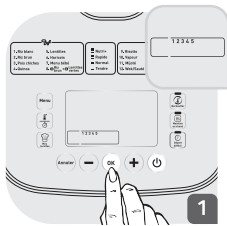
Kies een bestaand menu

Je kunt het programmanummer wijzigen door te drukken op de knoppen en en om het gewenste programma te kiezen. Je kunt de tijd en

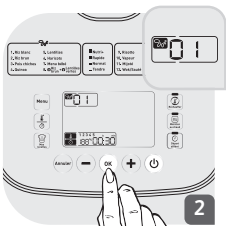
temperatuur wijzigen (als die voorhanden zijn, zie tabel) door te drukken op en ze instellen door te drukken op de knoppen en . Nadat je

je instellingen hebt ingevoerd, druk je op om je recept te starten.

Keuze van eigen instellingen



Het nummer 1 knippert, druk op om toegang te krijgen tot het eerste receptenprogramma.



Het scherm geeft het standaardmenu, de standaardtemperatuur en -bereidingstijd weer. Om je eigen instellingen in te voeren, druk je op . Het menunummer

verdwijnt en je kunt je temperatuur en tijd wijzigen door te drukken op de knoppen en . Nadat je je instellingen hebt ingevoerd, druk je op om je recept te starten.

Opm.: je kunt het nummer van "Mijn recepten" wijzigen door te drukken op de knoppen en .

OPWARMINGSFUNCTIE

NL

Deze functie dient alleen om reeds bereide gerechten op te warmen.

Druk op de knop . De lampjes van de knoppen ,  en  knipperen.

De standaardtemperatuur en bereidingstijd verschijnen op het scherm. Als je deze instellingen wenst te wijzigen, moet je op de knop  en vervolgens op de knoppen  en  drukken om de temperatuur aan te passen.

Opm.: voor de functie Opwarmen zijn er maar 2 temperaturen mogelijk, 80 en 100°C.

Nadat je de temperatuur gewijzigd hebt, druk je op  je kunt de bereidingstijd instellen door te drukken op de knoppen  en .

Nadat je je instellingen hebt ingevoerd, druk je op  om de opwarming te starten.

Het apparaat laat een lange bieptoon horen. Dit geeft aan dat de opwarming gestart is. Het controlelampje  gaat branden.

Het pictogram  verschijnt op het scherm. De resterende tijd is op het scherm te zien.

Op het einde van de opwarming, biept het apparaat drie keer en schakelt het naar de stand Warm houden (het controlelampje gaat branden).

OPGELET

Het apparaat mag voor niet meer dan de helft met koude ingrediënten zijn gevuld. Als er te veel ingrediënten zijn, kunnen ze niet correct worden opgewarmd. Door herhaaldelijk de stand Opwarmen te gebruiken voor heel weinig ingrediënten, bestaat het risico dat de ingrediënten verbranden en dat ze aanbakken op de bodem van de kuip.

Aanbevolen wordt om geen dikke havermoutpap op te warmen omdat die papperig kan worden.

Aanbevolen wordt om de ingrediënten tijdens het opwarmen goed door te roeren om een homogenere temperatuur te krijgen.

Gebruik de functie Opwarmen nooit om voedingswaren te ontdooien.

Gebruik de functie Opwarmen nooit om diepvriesproducten op te warmen.

WARM HOUDEN

- Je kunt de functie Warm houden manueel kiezen.

Druk op de knop , het groene lampje knippert. Druk vervolgens op de knop  om te bevestigen.

Het apparaat laat een lange bieptoon horen die aangeeft dat het warm houden nu begint en het controlelampje  gaat branden.

De warmhoudtijd wordt op het scherm weergegeven.

- Je kunt de functie Warm houden automatisch uitschakelen, maar alleen voor de volgende bereiding.

- Om de functie Warm houden uit te schakelen, druk je 5 seconden op de knop  Je kunt de functie Warm houden ook uitschakelen door lang te drukken op de knop "Annuleren".

Om de functie Warm houden te annuleren, druk je 5 seconden op de knop .

Het apparaat laat een lange bieptoon horen en het groene lampje van knop  gaat uit. Om de functie Warm houden uit te schakelen, druk je 5 seconden op de knop  Het groene lampje gaat branden.

Aanbeveling: om de optimale smaak van je bereidingen te garanderen wordt aanbevolen om ze niet langer dan 12 uur warm te houden.

Opm.: gebruik de functie Opwarmen nooit om voedingswaren te ontdooien.

FUNCTIE UITGESTELDE START

- Om de functie Uitgestelde start te gebruiken, moet je eerst een menu en bereidingstijd kiezen.

Nadat je deze instellingen gekozen hebt en voordat je met de bereiding begint, knippert het controlelampje .

Druk vervolgens op de knop , de bereidingstijd knippert op het scherm. Voor programma's met automatische bereidingstijd wordt op het scherm de standaardbereidingstijd weergegeven.

Kies de uitgestelde-starttijd door te drukken op de knoppen  en .

Deze geprogrammeerde tijd omvat de bereidingstijd.

REINIGING EN ONDERHOUD

- Zorg ervoor dat de multicooker uitgeschakeld en volledig afgekoeld is voordat je hem schoonmaakt en onderhoudt.
- Het wordt sterk aanbevolen om het apparaat na elk gebruik te reinigen met een spons.
- De kuip, het binnendeksel, de maatbekers en de spatel mogen in de vaatwasser.

Kuip, stoommandje, weekmandje en binnendeksel

- Haal de kuip uit het apparaat. Reinig de kuip, het stoommandje, het weekmandje en het binnendeksel met warm water, een vloeibaar afwasmiddel en een spons.
- Schuurpoeder en ijzersponsen worden niet aanbevolen.
- Als er voedselresten kleven aan de bodem van de kuip, kun je water in de kuip gieten en ze losweken voordat je de kuip afwast.
- Droog de kuip vervolgens zorgvuldig af.

Onderhoud van de kuip

Voor de kuip moet je zorgvuldig de volgende instructies opvolgen:

- De kwaliteit van de kuip kan maar worden behouden, als je ingrediënten niet snijdt als ze zich reeds in de kuip bevinden.
- Zorg ervoor dat je de kuip altijd terugplaatst in de rijstkoker.
- Gebruik de meegeleverde plastic lepel of een houten lepel, geen metalen lepel want die zou het kuippoppervlak kunnen beschadigen.
- Giet nooit azijn in de kuip want daardoor zou die kunnen gaan roesten.
- De kleur van het kuippoppervlak kan veranderen nadat je de kuip in gebruik hebt genomen en na langdurig gebruik. Dat kleurverschil is het gevolg van de opgewekte stoom en van het watergebruik en is niet schadelijk voor je rijstkoker of voor je gezondheid. Je kunt het apparaat veilig verder blijven gebruiken.

Reiniging van de stoomklep

- Verwijder de stoomklep van het deksel, open ze door ze te draaien in de richting die is aangegeven met de vermelding "openen". Nu kun je ze schoonmaken. Na reiniging, goed afdrogen en terug op het deksel plaatsen.

Reiniging en onderhoud van de andere onderdelen van het apparaat

- Maak de buitenkant van de multicooker, de binnenkant van het deksel en het snoer schoon met een vochtige doek. Droog vervolgens af.
- Gebruik geen schuurmiddel.
- Gebruik geen water om de binnenkant van het apparaat te reinigen want dat zou de warmtesensor kunnen beschadigen.
- Verwijder het binnendeksel na elk gebruik om het apparaat te verluchten en te voorkomen dat er voedselgeurtjes in het apparaat blijven zitten. Maak het schoon met warm water en een vloeibaar afwasmiddel.

TECHNISCHE PROBLEMEN OPLOSSEN

NL

Beschrijving van het probleem	Oorzaken	Oplossingen
Een controlelampje is uitgegaan en het apparaat warmt niet op.	Het apparaat is niet aangesloten op het stroomnet.	Steek de stekker in het stopcontact. Als de controlelampjes nog altijd niet branden en het apparaat nog steeds niet opwarmt, verzend het apparaat dan naar een erkende reparateur.
Een controlelampje is uitgegaan maar het apparaat warmt wel op.	Probleem met de verbinding van een controlelampje, of het controlelampje zelf is beschadigd.	Verzend het apparaat naar een erkende reparateur.
De stoom ontsnapt tijdens de bereiding.	Het deksel gaat niet goed dicht.	Open het deksel en doe het weer dicht. Als het probleem zich blijft voordoen, moet je het apparaat naar een erkende reparateur verzenden.
	De microveiligheidsklep is niet goed geplaatst.	Beeindig de bereiding (haal de stekker van het apparaat uit het stopcontact) en controleer of de klep volledig is (de twee onderdelen moeten met elkaar vergrendeld zijn) en of ze correct geplaatst is.
	Het deksel of de koppeling van de microveiligheidsklep is beschadigd.	Verzend het apparaat naar een erkende reparateur.
	Het binnendeksel is niet goed geplaatst.	Verwijder het binnendeksel en breng het opnieuw aan in de correcte positie. Start de bereiding opnieuw op.
De rijst is maar halfgekookt of de bereiding ervan duurt veel te lang.	Er is te veel of te weinig water gebruikt in verhouding tot de hoeveelheid rijst.	Raadpleeg de tabel om te kijken hoeveel water er nodig is.
De rijst is maar halfgekookt of de bereiding ervan duurt veel te lang.	Hij is niet gaar genoeg.	Onjuiste hoeveelheid water: raadpleeg het receptenboekje om te kijken hoeveel water er nodig is. Doe altijd eerst de rijst in de kuip en voeg daarna pas water toe.
De automatische functie Warm houden werkt niet (het apparaat warmt niet op of blijft in de stand Bereiding staan).	De functie Warm houden is per ongeluk uitgeschakeld tijdens de instelling van het apparaat (zie hoofdstuk Functie Warm houden)	Raadpleeg het hoofdstuk Functie Warm houden van de gebruiksaanwijzing. De automatische functie Warm houden is niet beschikbaar voor de functies Yoghurt, Verse kaas, Dessert en Pasta. Als het probleem zich blijft voordoen, moet je het apparaat naar een erkende reparateur verzenden.
E0	De sensor op het hogere circuit staat open of er heeft zich een kortsluiting voorgedaan.	Verzend het apparaat naar een erkende reparateur.
E1	De sensor op het lagere circuit staat open of er heeft zich een kortsluiting voorgedaan.	Schakel het apparaat uit en start het programma opnieuw op. Als het probleem zich blijft voordoen, moet je het apparaat naar een erkende reparateur verzenden.
E3	De kuip staat niet op haar plaats of ze is leeg.	Zet de kuip in het apparaat, haal de stekker uit het stopcontact, steek de stekker opnieuw in het stopcontact en schakel het apparaat terug in om het programma weer op te starten.

Opmerking: als de binnenkuip vervormd is, mag je ze niet langer gebruiken en moet je een ander exemplaar vragen bij een erkende reparateur.

Ref. NC00139322 - 12/2016

www.tefal.com